



JUNE 2021

JUIN 2021

This issue of the Gazette begins on a note of sadness. The rediscovery of the remains of 215 children on the site of a residential school in Kamloops, B.C., announced on May 28, was a shock to all Canadians. My own statement can be found as the first document in these pages.

Then, on June 6, 2021, a man rammed a pickup truck into a Muslim Pakistani Canadian family at an intersection in London, Ontario, Canada. Four people were killed, and another was wounded. According to police the attack was motivated by hatred of Muslims. I was invited to send a message to the participants at a vigil held in Sault Ste. Marie, which is the second document in this issue.

Two additional documents (now obsolete) concerning the changing government responses to the COVID-19 health crisis are also included, for archive purposes.

Finally, a series of official notices concerning some decrees affecting individuals are included.

Ce numéro de la Gazette commence sur une note de tristesse. La découverte des restes de 215 enfants inhumés sur le site d'un pensionnat à Kamloops, en Colombie-Britannique, annoncée le 28 mai, a été un choc pour tous les Canadiens et Canadiennes. Ma propre déclaration se trouve dans le premier document de ces pages.

Puis, le 6 juin 2021, à une intersection à London, Ontario, Canada, un homme a foncé avec sa camionnette sur une famille canadienne musulmane pakistanaise. Quatre personnes ont été tuées et une autre a été blessé. Selon la police, l'attaque était motivée par la haine des musulmans. On m'a invité à adresser un message aux participants à une vigile qui a eu lieu à Sault Ste. Marie. Ce message se trouve au deuxième document du présent numéro.

Deux documents supplémentaires (désormais obsolètes) concernant l'évolution des réponses gouvernementales à la crise sanitaire de la COVID-19 sont également inclus, à des fins d'archivage.

Enfin, ce numéro comprend une série d'annonces officielles concernant certains décrets touchant des particuliers.

+Thomas Dowd

Index

Shock, grief and compassion: statement on Kamloops residential school	2-5	Choc, deuil et compassion: déclaration au sujet de l'école résidentielle à Kamloops
Message for the vigil in Sault Ste. Marie	6	Message au vigile à Sault Ste-Marie
(Obsolete) General decree concerning the lifting of the stay-at-home order	7-9	(Obsolète) Décret général concernant la fin du décret ordonnant de rester à domicile
(Obsolete) General decree concerning stage one of the reopening in Ontario	10-12	(Obsolète) Décret général à propos du passage à la première étape du plan d'action du déconfinement de l'Ontario
Official notices	13	Avis officiels



SHOCK, GRIEF AND COMPASSION

Dear friends in and of the Diocese of Sault Ste. Marie,

Since the discovery of the remains of 215 children on the site of the former Kamloops Indian Residential School I have been struggling to find the words to address the tragedy and the shock, confusion and anger felt by so many, including myself.

And then, just yesterday, I learned that people have been leaving small pairs of shoes on the steps of our diocesan Pro-Cathedral in North Bay.



Things hit people differently. For me, the fact of the deaths at the residential school was bad enough, but even worse was the lack of respect paid to those who died. Honestly, why on earth would ground penetrating radar have to be used to locate the remains of these children? The dead are not meant to be anonymous, or forgotten.

So with regards to the placing of these shoes, I for one welcome this gesture. These shoes on these steps are a sign of remembrance and create a place for people

to grieve. They also call us all to compassion, to have hearts ready to suffer with those who suffer at the enormity of the loss the shoes represent. Jesus himself invited us to be compassionate as God is compassionate. In that sense, these shoes represent something deeply holy.

Jesus also offered this teaching: "There is nothing concealed that will not be disclosed, or hidden that will not be made known." I hear this as a divine warning to anyone who hopes that these sorts of stories will all be forgotten one day or just fade away. Simply put, that is just not what God wants.

I invite my fellow Catholics to receive the recent news from Kamloops not just as a discovery, but as a revelation and even as a prophecy. We can be sure that more revelations like those from Kamloops will come, from all across Canada, and when they do we must be ready with hearts full of sorrow and compassion.

As for me, I want to offer my deepest sympathies to the families and communities of those deceased children buried at the Kamloops Indian Residential School, and to offer my sincere apology to all our Indigenous peoples, particularly those in this diocese whose culture and heritage I am now discovering. Honestly, I am not sure what that apology is worth, given that I am only one man and only recently arrived here, but no matter what you have my pledge to learn from you, to listen to you, and to walk with you.



Bishop Thomas Dowd

June 6, 2021

DIOCESE OF SAULT STE. MARIE



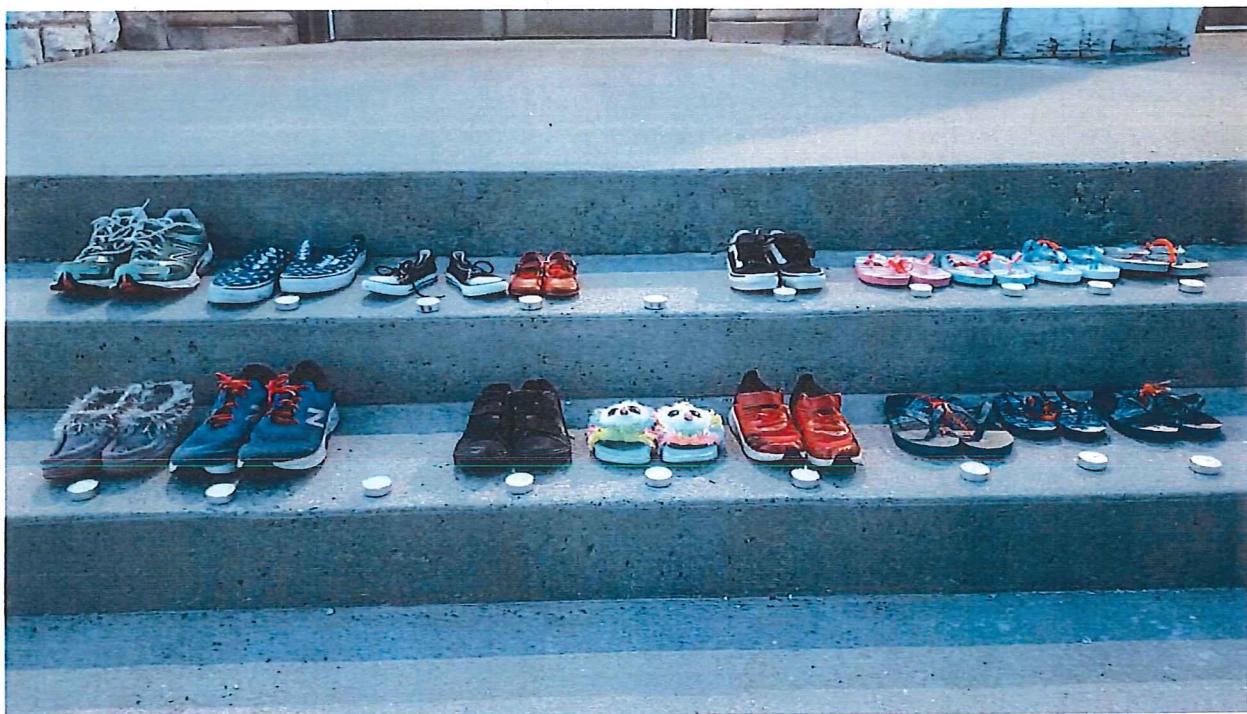
DIOCÈSE DE SAULT STE-MARIE

CHOC, DEUIL ET COMPASSION

Cher(e)s ami(e)s du Diocèse de Sault Ste-Marie,

Depuis la découverte des restes de 215 enfants sur le site de l'ancien pensionnat indien de Kamloops, j'ai du mal à trouver les mots pour parler de la tragédie et du choc, de la confusion et de la colère ressentis par tant de personnes, dont moi-même.

Puis, hier encore, j'ai appris que des gens laissaient des petites paires de chaussures sur les marches de notre pro-cathédrale diocésaine de North Bay.



Les choses frappent les gens différemment. Quant à moi, le fait des décès au pensionnat est déjà assez grave, mais pire encore, le manque de respect envers ceux qui sont morts. Franchement, pourquoi diable faudrait-il utiliser un géoradar pour localiser les restes de ces enfants ? Les morts ne sont pas censés être anonymes ni oubliés

Donc, en ce qui concerne les chaussures, pour ma part, je salue ce geste. Ces chaussures sur ces marches symbolisent un souvenir et créent un lieu qui permet aux gens d'exprimer leur deuil. De plus, elles nous appellent tous à la compassion, à avoir le cœur prêt à souffrir avec ceux qui souffrent devant l'énormité de la perte que représentent les chaussures. Jésus lui-même nous a invités à être compatissants comme Dieu est compatissant. En ce sens, ces chaussures représentent quelque chose de profondément sacré.

Jésus a également offert cet enseignement : « Rien n'est voilé qui ne sera révélé, rien de caché qui ne sera connu ». J'entends cela comme un avertissement divin à tous ceux qui espèrent que ce genre d'histoires sera un jour oublié ou s'estompera tout simplement. Autrement dit, ce n'est pas du tout ce que Dieu veut.

J'invite mes confrères et consoeurs catholiques à recevoir les nouvelles récentes de Kamloops non seulement comme une découverte, mais aussi comme une révélation et même comme une prophétie. Nous pouvons être sûrs que d'autres révélations semblables à celles de Kamloops surgiront de partout au Canada, et lorsqu'elles arriveront, nous devons être prêts, le cœur rempli de tristesse et de compassion.

Quant à moi, je veux offrir mes plus sincères condoléances aux familles et aux communautés de ces enfants décédés et inhumés au pensionnat indien de Kamloops ; je veux aussi offrir mes plus sincères excuses à tous nos peuples autochtones, en particulier à ceux de ce diocèse dont je découvre actuellement la culture et l'héritage. Franchement, je ne sais pas ce que valent ces excuses, étant donné que je ne suis qu'un seul homme et que je ne suis arrivé ici que récemment, mais peu importe ce que vous vivez, je m'engage à apprendre de vous, à vous écouter et à cheminer avec vous.

Mgr Thomas Dowd

2 juin 2021



MESSAGE FOR THE VIGIL IN SAULT STE. MARIE

June 11, 2021

Dear friends,

I was very saddened to hear of the terrible attack against a Canadian Muslim family just a few days ago. Motivated by hate, it became an attack against all our Muslim neighbours, and deserves the strongest condemnation. You have my deepest condolences, and I grieve with you.

The Catholic Church held a grand assembly of its highest church leaders, called an "ecumenical council", back in 1965. At that time the Council encouraged Christians and Muslims, and I quote, "to work sincerely for mutual understanding and to preserve as well as to promote together for the benefit of all mankind social justice and moral welfare, as well as peace and freedom". I believe in this beautiful vision, and I am sure many of us do. You have the pledge of my support.

I regret that I cannot be with you this evening, but I wish you all the best and the assurance of my prayers.

Yours in friendship,

A handwritten signature in blue ink that reads "+Thomas Dowd".

+Thomas Dowd
Bishop of Sault Ste. Marie

Prot. no. 073/2021



GENERAL DECREE

CONCERNING THE LIFTING OF THE
STAY-AT-HOME ORDER

The government of Ontario placed the province under a new stay-at-home order on April 8, 2021. These measures were strengthened on April 16, 2021. As a response, a "General Decree Concerning the State of Emergency in Ontario" (Prot. no. 035/2021) was issued the same day for the Diocese of Sault Ste. Marie.

On May 20, 2021, the government of Ontario announced a gradual plan to reopen via a series of phases, each of which will depend upon certain external criteria being satisfied (also known as the "Roadmap to Reopen"). As for the stay-at-home order, it is set to expire on June 2, 2021.

The Diocese of Sault Ste. Marie will monitor the application of the Roadmap and possibly issue its own series of decrees in response to the measures announced by the government as the stages in Roadmap are confirmed. This first General Decree is in response to the lifting of the stay-at-home order.

DECREE

- Starting now, the celebration of the Mass in public is once again authorized in all the

DÉCRET GÉNÉRAL

CONCERNANT LA FIN DE DU DÉCRET
ORDONNANT DE RESTER À DOMICILE

Le gouvernement de l'Ontario a placé la province sous un décret ordonnant de rester à domicile, le 8 avril 2021. Ces mesures ont été renforcées le 16 avril 2021. En réponse à ces mesures, le Diocèse de Sault Ste-Marie a émis, le même jour, le "Décret général au sujet de l'état d'urgence en Ontario" (N. prot. 035/2021).

Le 20 mai 2021, le gouvernement de l'Ontario a annoncé un plan de réouverture graduelle comportant une série d'étapes; chacune de ces étapes exigera que certains critères soient rencontrés (selon le "Plan de réouverture"). Le décret ordonnant de rester à domicile devrait se terminer le 2 juin 2021.

Le Diocèse de Sault Ste-Marie suivra la façon dont le plan de réouverture sera mis en œuvre; il émettra peut-être ses propres décrets en réponse aux mesures qui seront annoncées par le gouvernement, au fur et à mesure que seront confirmées les étapes du plan. Le premier décret général répond à la levée de l'ordre de rester à domicile.

DÉCRET

- À partir de maintenant, la célébration publique de la messe sera de nouveau autorisée dans toutes les églises du Diocèse

churches of the Diocese of Sault Ste. Marie, up to a maximum capacity of 10 people.

2. Given the small number, parishes are still encouraged to celebrate Masses for broadcast from within their churches, whether online or via FM radio. They may be assisted by a small team of people in the organization of the broadcast Mass, as long as the total number of those present remains below 10 and all other health protocols are respected.

Assuming the parish has an FM broadcast system, people are allowed to assist at Mass in their cars in the church parking lot. For clarity, the distribution of communion to people in their cars after the Mass has concluded is allowed, provided the usual health protocols are respected.

3. It may be that some parishes will not be ready to offer the public celebration of the Mass immediately. In such a case, with regards to Mass intentions, all Pastors of parishes still have the obligation to celebrate the *pro populo* Mass on Sunday. For all other Masses with a scheduled Mass intention, the person who requested the Mass should be contacted to see if they would prefer to reschedule the Mass for that intention. If the person cannot be contacted, or they wish to continue to have it on that day (for example, because it is a special anniversary of the death of a loved one) the Mass should still be celebrated, albeit privately.

4. Any questions regarding the implementation of this decree, or requests for dispensations from it, may be sent to the Chancellor of the diocese, who will refer them to the diocesan bishop and his team.

de Sault Ste-Marie, avec une capacité maximale de 10 personnes.

2. Compte tenu du petit nombre de participants, j'encourage donc les prêtres à célébrer dans leur église des messes qui pourront être diffusées, soit en ligne ou via la radio FM. Ils peuvent se faire aider par une petite équipe pour organiser la messe diffusée pourvu que le nombre de personnes présentes ne dépasse pas dix et que tous les autres protocoles de santé soient respectés.

Si la paroisse dispose d'un système de diffusion FM, les gens peuvent assister à la messe de leur auto, dans le stationnement de l'église. Pour fins de clarté, la distribution de la communion après la messe aux personnes qui sont dans leurs autos est permise, pourvu que les protocoles de santé soient respectés.

3. Il se peut que certaines paroisses ne soient pas prêtes à offrir immédiatement la célébration publique de la messe. Si tel est le cas, en ce qui concerne les intentions de messes, tous les curés des paroisses ont encore l'obligation de célébrer la messe *pro populo* le dimanche. Pour toute autre messe prévue avec une intention particulière, on doit communiquer avec la personne qui a réservé l'intention de messe afin de savoir si cette personne préfère remettre à plus tard cette intention de messe.. Si on ne réussit pas à communiquer avec la personne, ou si elle désire conserver cette date (par exemple, parce que c'est un anniversaire spécial du décès d'un proche), la messe devrait être célébrée, quoique privément.

4. Toute question au sujet de la mise en œuvre de ce décret et toute demande de dispense doit être acheminée au chancelier du diocèse, qui les fera parvenir à l'évêque diocésain et son équipe.

5. This decree takes effect immediately. Its official version will be published on the diocesan website for easy reference. It will be reviewed regularly as the public health situation evolves, such that modifications may occur, possibly even often. People are encouraged to check back for the latest version.

Given at Sudbury, the seat of the diocesan curia, the 3rd day of June, 2021.

+Thomas Dowd

+Thomas Dowd
Diocesan bishop / évêque diocésain

Robert Larivière

Notary / notaire





GENERAL DECREE

CONCERNING STAGE ONE
OF THE REOPENING IN ONTARIO

The government of Ontario announced today that the province would be entering Stage One of the Roadmap to Reopen on June 11, 2021 at 12:01 am.

The government has also stated that the capacity limits previously announced would be increased from 10 people to 15% inside capacity (assuming that the appropriate social distancing is possible with that number).

The Diocese of Sault Ste. Marie will continue to monitor the application of the Roadmap and possibly issue its own series of decrees in response to the measures announced by the government as the stages in Roadmap are confirmed. This second General Decree is in response to the announcements concerning Stage One.

DECREE

- Starting on June 11, the celebration of the Mass in public is authorized in all the churches of the Diocese of Sault Ste. Marie,

DÉCRET GÉNÉRAL

À PROPOS DU PASSAGE À LA PREMIÈRE
ÉTAPE DU PLAN D'ACTION DU
DÉCONFINEMENT DE L'ONTARIO

Le gouvernement de l'Ontario a annoncé aujourd'hui que le 11 juin 2021 à 0 h 01 la province passera à la première étape dans le cadre de son plan d'action du Déconfinement de l'Ontario.

Le gouvernement a aussi indiqué que la capacité limite passera de 10 personnes à 15% de la capacité de l'église pour les célébrations à l'intérieur (tenant compte qu'avec ce montant de personnes il est possible de respecter les règles de distanciation physique).

Le Diocèse de Sault Ste-Marie continuera à surveiller le développement du plan d'action du Déconfinement de l'Ontario et émettra possiblement de nouveaux décrets en fonction des annonces du gouvernement de la confirmation du passage aux étapes suivantes dans son plan d'action de déconfinement. Ce deuxième décret général est émis en fonction de l'annonce du passage à la première étape.

DÉCRET

- À compter du 11 juin, la célébration publique de la messe est autorisée dans toutes les églises du Diocèse de Sault

up to a maximum capacity of 15%, as long as the appropriate social distancing can be maintained.

2. Given the small number, parishes are still encouraged to celebrate Masses for broadcast from within their churches, whether online or via FM radio. They may be assisted by a small team of people in the organization of the broadcast Mass, as long as the total number of those present remains below the allowed maximum capacity and all other health protocols are respected.

Assuming the parish has an FM broadcast system, people are allowed to assist at Mass in their cars in the church parking lot. For clarity, the distribution of communion to people in their cars after the Mass has concluded is allowed, provided the usual health protocols are respected.

3. It may be that some parishes will not be ready to offer the public celebration of the Mass immediately. In such a case, with regards to Mass intentions, all Pastors of parishes still have the obligation to celebrate the *pro populo* Mass on Sunday. For all other Masses with a scheduled Mass intention, the person who requested the Mass should be contacted to see if they would prefer to reschedule the Mass for that intention. If the person cannot be contacted, or they wish to continue to have it on that day (for example, because it is a special anniversary of the death of a loved one) the Mass should still be celebrated, albeit privately.

4. Any questions regarding the implementation of this decree, or requests for dispensations from it, may be sent to the Chancellor of the diocese, who will refer them to the diocesan bishop and his team.

Ste-Marie, jusqu'à un maximum de 15% de la capacité, tout en respectant les règles de la distanciation physique.

2. Compte tenu du petit nombre de participants, j'encourage donc les prêtres à célébrer dans leur église des messes qui pourront être diffusées, soit en ligne ou via la radio FM. Ils peuvent se faire aider par une petite équipe pour organiser la messe diffusée pourvu que le nombre de personnes présentes ne dépasse pas le nombre maximal permis et que tous les autres protocoles de santé soient respectés.

Si la paroisse dispose d'un système de diffusion FM, les gens peuvent assister à la messe de leur auto, dans le stationnement de l'église. Pour fins de clarté, la distribution de la communion après la messe aux personnes qui sont dans leurs autos est permise, pourvu que les protocoles de santé soient respectés.

3. Il se peut que certaines paroisses ne soient pas prêtes à offrir immédiatement la célébration publique de la messe. Si tel est le cas, en ce qui concerne les intentions de messes, tous les curés des paroisses ont encore l'obligation de célébrer la messe *pro populo* le dimanche. Pour toute autre messe prévue avec une intention particulière, on doit communiquer avec la personne qui a réservé l'intention de messe afin de savoir si cette personne préfère remettre à plus tard cette intention de messe. Si on ne réussit pas à communiquer avec la personne, ou si elle désire conserver cette date (par exemple, parce que c'est un anniversaire spécial du décès d'un proche), la messe devrait être célébrée, quoique privément.

4. Toute question au sujet de la mise en œuvre de ce décret et toute demande de dispense doit être acheminée au chancelier du diocèse, qui les fera parvenir à l'évêque diocésain et son équipe.

5. This decree takes effect immediately and abrogates General Decree 063/2021. Its official version will be published on the diocesan website for easy reference. It will be reviewed regularly as the public health situation evolves, such that modifications may occur, possibly even often. People are encouraged to check back for the latest version.

Given at Sudbury, the seat of the diocesan curia, the 8th day of June, 2021.

+Thomas Dowd

+Thomas Dowd
Diocesan bishop / évêque diocésain

Robert Larivière
Notary / notaire



5. Ce décret entre en vigueur immédiatement et abroge le Décret général 063/2021. La version officielle sera publiée sur le site web diocésain afin qu'il soit facilement accessible. Au fur et à mesure que la situation de santé publique évoluera, ce décret sera révisé de façon à y apporter les modifications nécessaires, possiblement fréquemment. Nous encourageons les gens à vérifier régulièrement pour la version la plus récente.

Donné à Sudbury, le siège de la curie diocésaine, ce 8e jour de juin, 2021.

OFFICIAL NOTICES

AVIS OFFICIELS

2021-06-09: Rev. Pat WOODS is transferred from Saint Jerome Parish (Sault Ste. Marie) to Our Lady of Hope Parish (Sudbury). This transfer takes effect on September 1, 2021. The new appointment is for six years. (Prot. no. 068/2021)

2021-06-09 : Le Rév. Pat WOODS est transféré de la paroisse Saint-Jérôme (Sault Ste. Marie) à la paroisse Our Lady of Hope (Sudbury). Ce transfert entre en vigueur le 1er septembre 2021. La nouvelle nomination est pour une durée de six ans. (Prot. n° 068/2021)

2021-06-14: Msgr. Jean-Paul JOLICOEUR was granted a special mandate to sign documents related to personnel matters during the absence of Bishop Dowd from the office. This mandate took effect on June 15 and lasted until June 25, 2021. (Prot. no. 072/2021)

2021-06-14 : Mgr Jean-Paul JOLICOEUR a reçu le mandat spécial de signer les documents relatifs aux questions touchant le personnel, en l'absence de Mgr Dowd. Ce mandat était en vigueur du 15 juin au 25 juin 2021. (Prot. n° 072/2021)

2021-06-22: The resignation of Rev. Anthony MAN-SON-HING as Pastor of Sainte-Bernadette Parish (Elliot Lake) was accepted by Bishop Dowd, to take effect July 1, 2021. (Prot. no. 074/2021)

2021-06-22 : Mgr Dowd a accepté la démission du Rév. Anthony MAN-SON-HING en tant que curé de la paroisse Sainte-Bernadette (Elliot Lake), à compter du 1er juillet 2021. (Prot. no 074/2021)

2021-06-22: Rev. Eric PANNIKE is appointed as Parochial Administrator of Sainte-Bernadette Parish (Elliot Lake), effective July 1, 2021. (Prot. no. 075/2021)

2021-06-22 : Le Rév. Eric PANNIKE est nommé administrateur paroissial de la paroisse Sainte-Bernadette (Elliot Lake), à compter du 1er juillet 2021. (Prot. n° 075/2021)

2021-06-22: Rev. Benjamin Omini UBI is appointed Parochial Administrator of the parishes of St-Jean-Baptiste (Verner), Notre-Dame-de-la-Visitation (Lavigne), Notre-Dame-des-Victoires (Field), and Ste-Rose-de-Lima (River Valley), effective June 22, 2021. Each mandate is for three years. (Prot. no. 076/2021)

2021-06-22 : Le P. Benjamin Omini UBI est nommé administrateur paroissial des paroisses de St-Jean-Baptiste (Verner), Notre-Dame-de-la-Visitation (Lavigne), Notre-Dame-des-Victoires (Field) et Ste-Rose-de-Lima (River Valley), à compter du 22 juin 2021. Chacun de ces mandats est de trois ans. (Prot. n° 076/2021)

2021-06-30: Mme Danielle DORION is appointed to the ecclesiastical office of Notary, without prejudice to her other tasks. (Prot. no. 083/2021)

2021-06-30 : Mme Danielle DORION est nommée à l'office ecclésiastique de notaire, sans préjudice de ses autres tâches. (Prot. n° 083/2021)